

SENATE



SÉNAT

CANADA

JOURNALS OF THE SENATE

(Unrevised)

1st Session, 44th Parliament
1 Charles III

N° 80

Wednesday, November 16, 2022

2 p.m.

The Honourable GEORGE J. FUREY, Speaker

JOURNAUX DU SÉNAT

(Non révisé)

1^{re} session, 44^e législature
1 Charles III

Le mercredi 16 novembre 2022

14 heures

L'honorable GEORGE J. FUREY, Président

The Members convened were:

The Honourable Senators

Ataullahjan	Dawson	Harder
Audette	Deacon (<i>Nova Scotia— Nouvelle-Écosse</i>)	Hartling
Batters	Deacon (<i>Ontario</i>)	Housakos
Bellemare	Dean	Jaffer
Black	Downe	Klyne
Boehm	Duncan	Kutcher
Busson	Dupuis	LaBoucane-Benson
Campbell	Francis	Loffreda
Christmas	Furey	MacDonald
Clement	Gagné	Manning
Cormier	Gerba	Marshall
Cotter	Gignac	Martin
Dalphond	Gold	Marwah
Dasko		Massicotte

The Members in attendance to business were:

The Honourable Senators

Ataullahjan	Dalphond	Gignac
Audette	Dasko	Gold
Batters	Dawson	Harder
Bellemare	Deacon (<i>Nova Scotia— Nouvelle-Écosse</i>)	Hartling
Black	Deacon (<i>Ontario</i>)	Housakos
Boehm	Dean	Jaffer
*Boisvenu	Downe	Klyne
Busson	Duncan	Kutcher
Campbell	Dupuis	LaBoucane-Benson
Christmas	Francis	Loffreda
Clement	Furey	MacDonald
*Cordy	Gagné	Manning
Cormier	Gerba	Marshall
Cotter		Martin

Les membres présents sont :

Les honorables sénateurs

McPhedran	Ringuette
Mégie	Saint-Germain
Miville-Dechêne	Seidman
Mockler	Simons
Moncion	Smith
Moodie	Sorensen
Oh	Tannas
Omidvar	Wallin
Pate	Wells
Patterson	Woo
Petitclerc	Yussuff
Plett	
Quinn	
Richards	

Les membres participant aux travaux sont :

Les honorables sénateurs

Marwah	Quinn
Massicotte	*Ravalia
McPhedran	Richards
Mégie	Ringuette
Miville-Dechêne	Saint-Germain
Mockler	Seidman
Moncion	Simons
Moodie	Smith
Oh	Sorensen
Omidvar	Tannas
Pate	Wallin
Patterson	Wells
Petitclerc	Woo
Plett	Yussuff

The first list records senators present in the Senate Chamber during the course of the sitting.

An asterisk in the second list indicates a senator who, while not present during the sitting, was in attendance to business, as defined in subsections 8(2) and (3) of the [Senators Attendance Policy](#).

La première liste donne les noms des sénateurs présents à la séance dans la salle du Sénat.

Dans la deuxième liste, l'astérisque apposé à côté du nom d'un sénateur signifie que ce sénateur, même s'il n'était pas présent à la séance, participait aux travaux, au sens des paragraphes 8(2) et (3) de la [Politique relative à la présence des sénateurs](#).

PRAYERS

At 2:02 p.m., the sitting was suspended.

At 3:17 p.m., the sitting resumed.

At 3:19 p.m., the sitting was suspended.

ADJOURNMENT

At 4 p.m., pursuant to the order adopted by the Senate on September 21, 2022, the Senate adjourned until 2 p.m., tomorrow.

DOCUMENTS DEPOSITED WITH THE CLERK OF THE SENATE PURSUANT TO RULE 14-1(7)

Report of the Canada Foundation for Innovation, together with the Auditors' Report, for the fiscal year ended March 31, 2022, pursuant to the *Budget Implementation Act, 1997*, S.C. 1997, c. 26, sbs. 29(3).—Sessional Paper No. 1/44-1391.

Copy of the Regulations Amending the Special Economic Measures (Russia) Regulations (P.C. 2022-1209), pursuant to the *Special Economic Measures Act*, S.C. 1992, c. 17, sbs. 7(1).—Sessional Paper No. 1/44-1392.

Copy of Regulations Implementing the United Nations Resolution on Haiti (P.C. 2022-1208), pursuant to the *United Nations Act*, R.S.C. 1985, c. U-2, sbs. 4(1).—Sessional Paper No. 1/44-1393.

Changes in Membership of Committees Pursuant to Rule 12-5**Standing Senate Committee on Fisheries and Oceans**

The Honourable Senator Ringuette replaced the Honourable Senator Ravalia (*November 16, 2022*).

Standing Senate Committee on National Finance

The Honourable Senator Galvez replaced the Honourable Senator Deacon (*Ontario*) (*November 16, 2022*).

The Honourable Senator Forest replaced the Honourable Senator Yussuff (*November 16, 2022*).

Standing Senate Committee on Social Affairs, Science and Technology

The Honourable Senator Martin replaced the Honourable Senator Poirier (*November 16, 2022*).

PRIÈRE

À 14 h 2, la séance est suspendue.

À 15 h 17, la séance reprend.

À 15 h 19, la séance est suspendue.

LEVÉE DE LA SÉANCE

À 16 heures, conformément à l'ordre adopté par le Sénat le 21 septembre 2022, le Sénat s'ajourne jusqu'à 14 heures demain.

DOCUMENTS DÉPOSÉS AUPRÈS DU GREFFIER DU SÉNAT CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 14-1(7) DU RÈGLEMENT

Rapport de la Fondation canadienne pour l'innovation, ainsi que le rapport des vérificateurs y afférent, pour l'exercice terminé le 31 mars 2022, conformément à la *Loi d'exécution du budget de 1997*, L.C. 1997, ch. 26, par. 29(3).—Document parlementaire n° 1/44-1391.

Copie du Règlement modifiant le Règlement sur les mesures économiques spéciales visant la Russie (C.P. 2022-1209), conformément à la *Loi sur les mesures économiques spéciales*, L.C. 1992, ch. 17, par. 7(1).—Document parlementaire n° 1/44-1392.

Copie du Règlement d'application de la résolution des Nations Unies sur Haïti (C.P. 2022-1208), conformément à la *Loi sur les Nations Unies*, L.R.C. 1985, ch. U-2, par. 4(1).—Document parlementaire n° 1/44-1393.

Modifications de la composition des comités conformément à l'article 12-5 du Règlement**Comité sénatorial permanent des pêches et des océans**

L'honorable sénatrice Ringuette a remplacé l'honorable sénateur Ravalia (*le 16 novembre 2022*).

Comité sénatorial permanent des finances nationales

L'honorable sénatrice Galvez a remplacé l'honorable sénatrice Deacon (*Ontario*) (*le 16 novembre 2022*).

L'honorable sénateur Forest a remplacé l'honorable sénateur Yussuff (*le 16 novembre 2022*).

Comité sénatorial permanent des affaires sociales, des sciences et de la technologie

L'honorable sénatrice Martin a remplacé l'honorable sénatrice Poirier (*le 16 novembre 2022*).